

消渴

茶館

第十二期



2001年1月



香·港·糖·尿·聯·會·會·訊

目錄

編者的話	1
香港糖尿聯會資源中心——開幕典禮	2
「在職人士之糖尿病誘因」調查	4
健步行	6
嘉年華	8
糖尿病健康講座後記	11
糖尿病醫療講座	13
健步行參加者名單	14
健步行善長名單	16
香港糖尿聯會活動介紹（二月份）	21
十七屆國際糖尿病醫療大會	22
香港糖尿聯會會員申請表格	24

編者的話

糖

糖尿病是一個都市人的病。在香港，患病人數眾多，糖尿病已不單是個人的事情，而是一個嚴重的大眾健康問題。況且，糖尿病發病率有明顯上升的趨勢，不獨年長人士受害，年輕人亦不能幸免。這樣便對社會構成很大的威脅和極沈重的醫療負擔。

所以，預防糖尿病的發生，已是急不容緩了。有見及此，香港糖尿聯會於千禧年十月隨著會址正式啟用，並配合了世界糖尿聯會的號召，特別舉行了一連串的活動，希望通過不同形式的活動提高社會人士對糖尿病的認識和關注，達到預防香港人患上糖尿病的目的。

今期我們分別報導了活動的情況，和你一一分享。更重要的是希望能啟發各位實踐預防和治理糖尿病的方法。

香港糖尿聯會除了非常關注香港事務外，亦積極參與世界國際糖尿聯盟 (International Diabetes Federation, 簡稱 IDF) 的活動，並且被接納為 IDF 的會員。

最後，糖尿聯會十月份的預防糖尿病活動得以順利舉行，實有賴各位會員和義工的支持和多間醫藥公司的贊助。謹代表香港糖尿聯會向你們致以萬二分的謝意。

出版委員會成員：

陳國榮醫生、鄒雪雄女士、
江碧珊醫生、李錦燕醫生、
莫碧虹女士、蕭成忠醫生、
黃嘉慧女士

歡迎來信投稿，請寄尖沙咀赫德道 1-3 號
利威商業大廈 2 樓 201 室或傳真到 2723 2207

查詢電話：2723 2087

聯會互聯網址為：www.diabetes-hk.org/



香港糖尿聯會資源中心——開幕典禮

節目：香港糖尿聯會資源中心

——開幕典禮

日期：二〇〇〇年十月四日

時間：下午 5:00

鄒雪雄 中心經理

香

港糖尿聯會資源中心已於今年十月四日（星期三）下午五時開幕，當日承蒙孔祥勉博士蒞臨主持揭幕典禮。其實資源中心已經投入服務一段日子，不過直到十月四日才正式舉行開幕禮。是次開幕典禮除孔博士之外，出席嘉賓還有楊紫芝教授、林小玲教授、郭克倫教授、聯會義務主席馬道之醫生及本會其餘各位幹事，包括病友、醫生、營養師和糖尿病護士。

資源中心得以成立，有賴孔博士與及余兆麒醫療基金 (S.K. Yee Medical Foundation) 的資助。資源中心首要的目的是要推行糖尿病併發症檢查，幫助一班經濟上有困難的病患者作免擴瞳眼底照相、腳底神經及足部血管檢查。中心已購入價值約四十八萬的數碼視網膜相機 (non-mydsiatric Retinal Camera)，用作照看糖尿病人眼球內視網膜有否因高血糖之影響而出現病變，以便及早作出相應治療，減輕對病人視力之影響，計劃詳程將會容後公佈。

開幕當日收到很多花籃，主要是各大藥廠、本會義務會計師、義務律師及明愛醫院糖尿病中心送贈。馬醫生還送來蘭花一盆作賀禮，令中心增添不少生氣。開幕禮還得到傳媒報導，林小玲教授還接受香港電台第一台的訪問。可惜中心地方比較窄，無法容納所有會員出席，分享此刻的快樂。

當日五時正，所有嘉賓齊集，典禮便正式開始。首先由今屆聯會主席馬道之醫生介紹香港糖尿聯會，然後再由林小玲教授，即第一任聯會主席介紹糖尿聯會的成立歷史。

孔祥勉博士及楊紫芝教授兩位榮譽主席，為我們聯會出力不少，所以亦藉此次機會，送予水晶紀念座給兩位以表謝意。

其後由孔博士主持揭幕，當紅色絨簾徐徐被拉開，象徵著中心正式投入服務，各人心情興奮，掌聲四起。繼而由馬醫生帶領我們參觀中心設施，並開始享用茶點。

為了隆重其事，原來馬醫生一早便準備了香檳，放在雪櫃裡，當眾人到了廚藝室，馬醫生突然「卜」一聲開香檳慶祝，令在場各人驚喜萬分。



前排左起：麥維慶律師、曾文和醫生、楊紫芝教授、馬道之醫生、孔祥勉博士、林小玲教授、廖建平會計師

後排左起：禦桂芬醫生、蕭成忠醫生、陳國榮醫生、屈銘紳醫生、郭克倫教授、陳敏儀營養師、鄒雪雄經理、雷宗明護士



林小玲教授（右）致送紀念品予楊慕芝教授（左）



馬道之醫生（右）致送紀念品予孔祥勉博士（左）

為了留下刻歡樂情景，我們各位幹事在典禮後來一張大合照。各人一面享用茶點，一面交流有關糖尿病的資訊。典禮在六時左右完畢，隨後大家便步往糖尿病研討會的場地。

由籌備到整個開幕禮完成，我要向多人說聲多謝，包括各間藥廠的支持、聯合幹事們的心思和時間、嘉賓們賞面出席、義務攝影師郭先生的協助等，在此再此衷心感謝。



聯合入口處



聯合接待處

「在職人士之糖尿病誘因」調查

莫碧虹 專科護士

前言

香港糖尿病聯合會為了響應「國際糖尿病在香江」，在今年八月進行一項「在職人士之糖尿病誘因」調查。目的為了解香港人的生活習慣，與糖尿病誘發的相連現象。隨著社會經濟轉型，文職人士比例不斷上升。而文職人士因為工作性質的關係，運動量比非文職人士顯著偏低，更容易引致肥胖。故此，文職人士成為今次調查對象。

調查方法

今次調查共訪問一千三百二十二名來自不同行業及年齡的文職人士，除問卷調查外，受訪者亦接受體重指標及脂肪比例的測試。

體重指標 (Body Mass Index)

的計算方法

體重（公斤）÷體高（米）÷體高（米）
正常值：19-23

脂肪比例

此方法是利用一微弱電流通過身體，因油脂的電流有阻力，油脂多，電阻 (Impedance) 愈大，從而計算身體脂肪比例。

理想脂肪比例

年齡 性別	17-29 歲	30-69 歲
男	14-20%	17-23%
女	17-24%	20-27%



曾文和醫生發表調查結果

調查結果

本年九月二十七日由觀塘基督教聯合會醫院內分泌糖尿病科曾文和醫生在糖尿病聯合會中心發表調查結果及作出評論，要點如下：

- (一) 四成被訪者有肥胖問題，即體重指標及脂肪比例超出正常範圍。
- (二) 八成七被訪者在過去一星期做運動次數比專家建議的四次為少，其中四成更完全沒做運動。而消閒活動更以靜態為主，如看電視、影碟及玩電腦遊戲等。
- (三) 飲食習慣方面，四成半人士每日有兩次以上外出進食的習慣。食物選擇亦以肉類比例為高。零食方面，亦以高熱量、高糖及高脂肪的種類，如汽水、雪糕、雞尾餡、薯片等最歡迎。
- (四) 四份一的受訪者更指出近親中有患糖尿病。

以上的調查結果顯示文職人士患糖尿病的風險增加，主要是由於遺傳、身體過重及體力勞動減少。中外大大小小的研究都證明維持正常體重及增加體力勞動可以減少糖尿病的發生。故此，曾醫生特別強調應以均衡飲食配合適當運動，持之以恆，達到理想體重是最有效預防糖尿病的方法。



傳媒非常關注調查結果

(廣告) 所有藥物均須由醫生處方，方可使用。

With
Compliments



香港北角英皇道738號 樂基中心16樓
電話：(852)2611 9711 傳真：(852)2579 0599

另外，高危人士更應定期作身體檢驗，及早發現糖尿病，加以控制來預防糖尿病併發症的發生。

高危人士包括：

- (一) 體重指標大過 23；
- (二) 年齡大過 45 歲；
- (三) 患有高血壓或高膽固醇；
- (四) 女士曾生產超重嬰兒，出生時體重超過 8 磅；
- (五) 家中有近親是糖尿病患者

記者會上亦同時訪問了兩位聯會會員梁小強及譚國楨先生，發表面對糖尿病的個人經驗。記者會翌日，調查結果及評論在各大報章及互聯網作廣泛報導。其後各電視台亦走訪曾文和醫生及林小玲教授，對是次普查結果作詳細的評論及建議。亦引起香港市民對糖尿病的關注及迴響，並對糖尿病有進一步的認識。

香港糖尿病聯合健步行

黃嘉慧 專科護士

2000年

10月29日清晨，維港海面風平浪靜，晨煦映照碧波上，令人心情舒暢，感覺優悠自在。然而在香港文化中心海旁，二十多名熱血沸騰的義工，正在七手八腳地佈置場地，因為一年一度的「香港糖尿病聯合健步行」即將在9時正舉行。

拉橫額、貼海報、吹氣球、分發紀念品，估不到，平時溫文爾雅的醫生可以紮竹棚，談吐斯文的護士可以搬貨箱。一切進展順利，8時左右，人群從四方八面湧到，參加者面上洋溢著朝氣和歡樂，對於行畢全程充滿信心。



齊起步，向前行

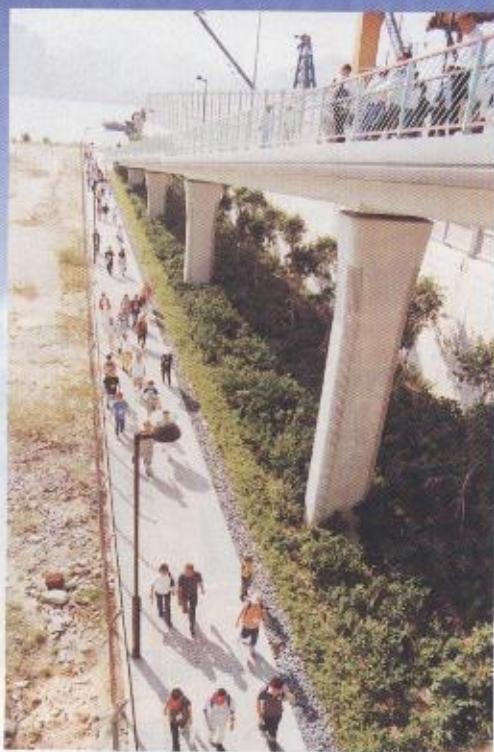
呼！呼！呼！呼！……開步禮在9時15分舉行，經糖尿病聯合會主席馬道之醫生、糖尿病教育主席劉秀蓮女士、聯合醫院糖尿病專科護士莫碧虹女士、灑心組主席譚德源先生及勿糖組主席謝淑貞女士剪綵後，1000多名健兒便在尖東海旁二號小食亭外魚貫起步，勇往直前，舊雨新知，閒話家常，或分享運動心得，場面熱鬧非常。

「行得辛苦嗎？慢慢行啦！」「唔辛苦，行吓運動吓好，出年會再搞嗎？」「……」「搞啦！有意義喎，我一定會支持。」「好啦，咁你出年一定要來呀！」

各健兒們都順利行畢全程3.5公里，獲得頒發証書一張，面上喜氣洋溢，數位行畢全程的健兒，更加眼光獨到，非常欣賞義工們穿著的T恤，「送一件T恤給我呀？」「我著住嚟！」「唔緊要啦！除給我啦！」「吓，咁都得。」



大踏步，神情瀟威武



居高臨下，行人如鯽



「我得咗㗎！」



忘記背後，努力面前



嘉賓主持起步禮

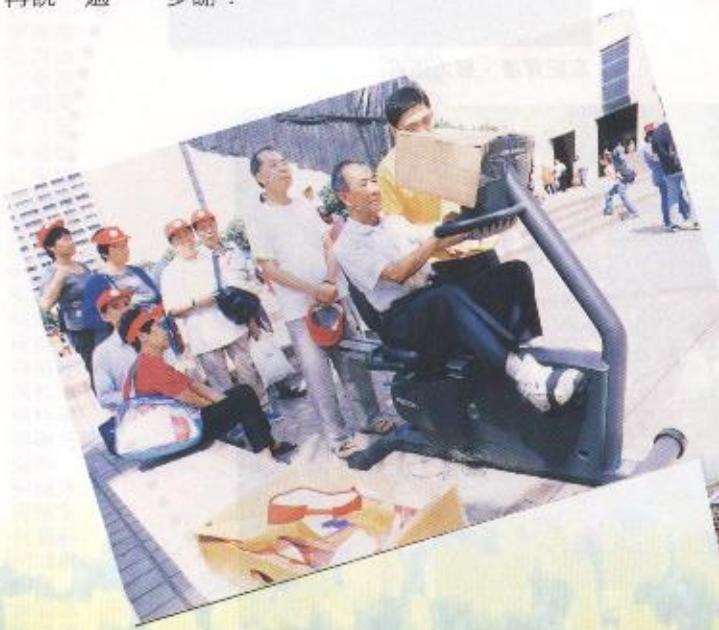
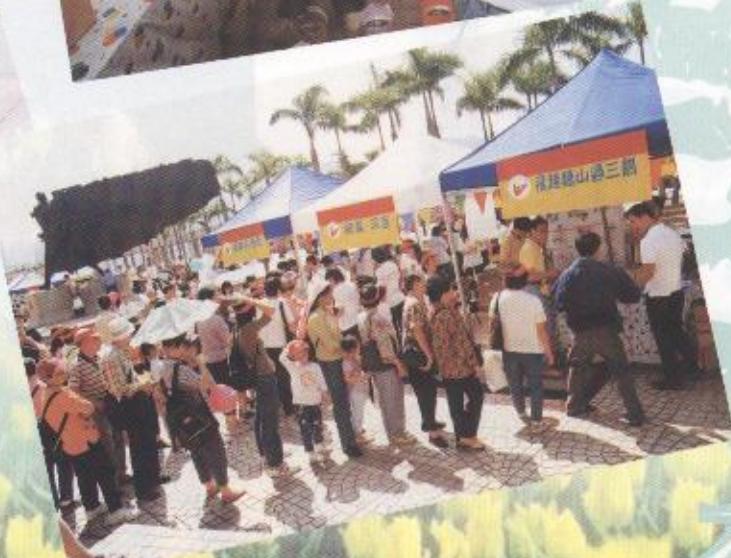
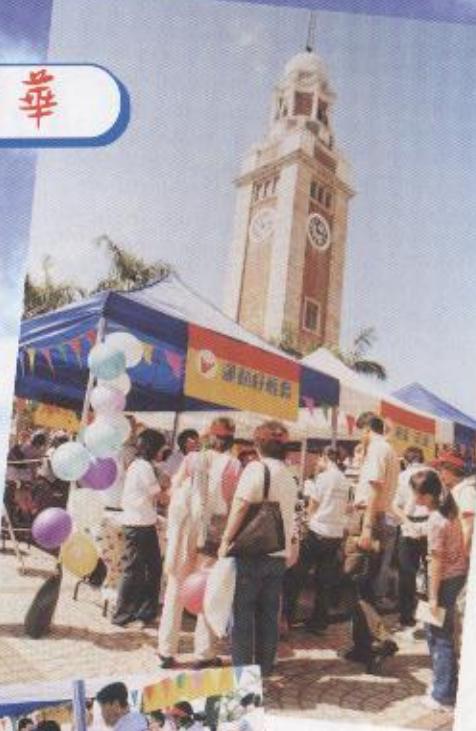
香港糖尿病聯會嘉年華

吳潔儀 護士

第一次策劃及籌備嘉年華會，感覺像一個十月懷胎的母親：又驚又喜，預產期10月29日，早上七時陣痛經已開始，聯會內一派混亂；禮物、攤位遊戲的道具、枱、各式各樣的物資充塞四週角落。運輸工人忙碌地將所需的物品運往文化中心。此時，不安的情緒急速上升，腦海只記着要“快”，但步行籌款參加者比我們還要快，10時半已經行畢全程，返回文化中心要求參加嘉年華會攤位遊戲，幸運地，時間上總算可以配合，人流隨著步行籌款完畢而漸漸增多，現場鬧烘烘，好不熱鬧，最雀躍當然是活力充沛的小朋友；原先一直擔心“難度高”的遊戲會無人問津；結果，聰明的小朋友完全沒有“難度高”這些詞匯，只要“好玩”就勇於挑戰，禮物當然源源不絕的奉上，以示鼓勵。

一群熱心的義工及中學生更是功不可抹的助產士，在他們熱情、積極協助下，令在場的遊戲攤位生色不少，運作更見流暢，不知不覺間，柔和的黃昏陽光已照遍整個嘉年華會的會場，隨著人群漸漸疏落離開；嘉年華會也完滿劃上句號。

能夠安渡整個生產過程，容我在此衷心的向各人再說一遍——多謝！



世界糖尿在香江

袁偉豪 香港糖尿聯合會事

—— 千年十月二十九日，一個風和日麗的下午，最適宜莫過於與一班志同道合的朋友，一起運動，輕鬆一番。香港糖尿聯合會正好於這時刻假尖沙咀文化中心海旁，舉行今年度的「世界糖尿在香江」典禮。

為典禮打響頭炮的是楊紫芝教授的一篇講詞；她說出香港市民患糖尿病有增加的趨勢，而且患者更漸趨年青化。從前以為患糖尿病的都是長者，教授則指出這觀念是錯誤，她說不分男女老幼，都有機會患上此病；而且不良的飲食習慣，如西方飲食的重油、多肉，少蔬菜，都是誘發糖尿病的主要成因。

接著林小玲教授為我們解釋運動與糖尿病的關係，她說運動能消耗身體過多熱量，燃燒體內脂肪，增強心肺功能以及能夠預防糖尿病。林教授更指出，保持良好的飲食習慣和加上定時運動——尤其是帶氧運動，都會大大減低患上糖尿病的機會。她更鼓勵患上糖尿病的朋友，要向這方面努力，並要與營養師一同列定適合自己的餐單，和按自己的體能為自己安排運動，不單能夠控制好糖尿病，更能增強心肺功能和身體抵抗力。

聽過楊教授和林教授對糖尿病和運動的講解後，香港糖尿聯合會主席馬道之醫生便帶領三位嘉賓一起宣誓，為預防糖尿病盡力，為香港對抗糖尿病打下了一支強心針。

由於體重指標（BMI）與脂肪比例都是誘發糖尿病的指標，因此香港糖尿聯合會為三名嘉賓（陳伶俐小姐、勞永樂醫生和狄志遠先生）即場測試 BMI 與脂肪比例是否合格。當然，能夠成為「世界糖尿在香江」典禮的嘉賓，這小小的測試又怎會難到他們呢！結果三名嘉賓順利過關。

緊接下來，就是心肺運動大測試，在香港物理治療師協會主席講解下，三位嘉賓與兩位糖尿病朋友一同進行踏台階運動——踏台階只是一種簡單的運動，但已經集合了心肺運動和腳部運動於一身，非常適合香港市民在繁重生活節

奏下騰出時間來進行。

踏台階運動後，三名嘉賓仍然精神奕奕，快樂地參加吹氣球遊戲，象徵著如果我們不斷進食高糖，高脂肪，高熱量的食物，後果就等如為氣球不斷泵入空氣，終有一天我們的身體不勝負荷，如氣球般爆破，患上疾病。

最後，「世界糖尿在香江」典禮亦在一片歡樂聲中結束。





聯合主席馬道之醫生致紀念品予楊紫芝教授

糖尿病健康講座後記

陳國榮醫生

伊利沙伯醫院內科高級醫生

香港糖尿病聯合會為響應千禧世界糖尿病日，在十月推出一連三個認識糖尿病的健康講座，藉以提高市民對糖尿病的認識和警覺性。屈醫生、盧醫生和我分別在荃灣大會堂、香港大會堂及九龍的香港理工大學舉行講座。

我負責的糖尿病講座是在十月第一個星期日舉行。當日風和日麗，當我到達偌大的香港理工大學後，花了數分鐘才能找到演講廳，恰巧在我前面的一對母女，亦在尋找舉行講座的演講廳，對於這些有心人士，真致以萬分的敬佩。

今次講座可能是十月第一個講座，宣傳時間不足，加上地點，並不是交通方便的市中心或大會堂，而是學術氣氛濃厚的香港理工大學，參加的人數只是六七十人。

雖然大部份的聽眾年上半百，也有不少年青的一代陪伴著他們，有的更加執著筆杆，寫下講座的重點，留作日後參考之用。我利用了差不多三十張彩色的透明膠片，輔以有趣的圖像，由糖尿病的成因到各種的併發症，都一一講解了。最重要的使他們知道控制血糖的重要性及八招保持健康的招式。

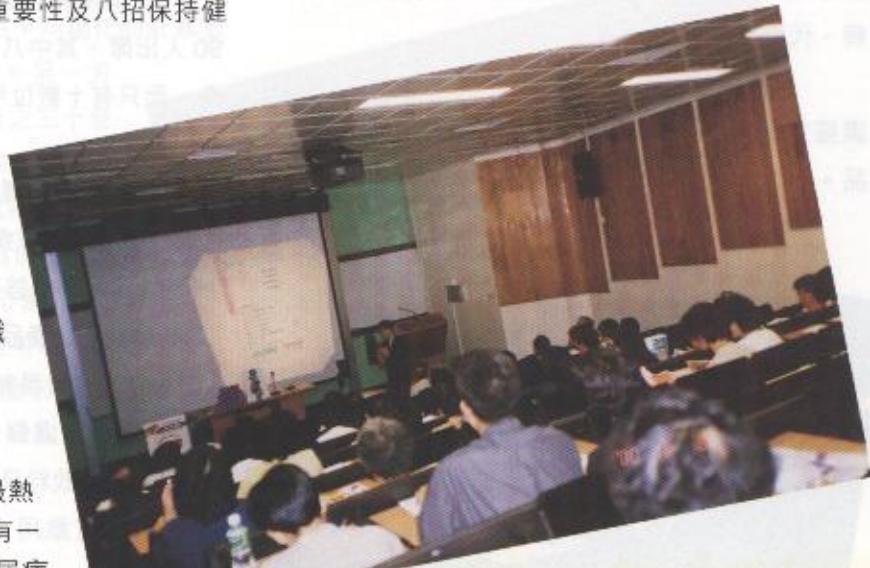
- 第一式：健康飲食
- 第二式：藥物治療
- 第三式：自我監察
- 第四式：適量運動
- 第五式：定期覆診
- 第六式：增加對糖尿病的認識
- 第七式：戒煙
- 第八式：週年檢查併發症

我講了四十五分鐘後，氣氛最熱烈的莫過於是發問時間了，有一位女士更與我們分享她患糖尿病

的經歷。她的媽媽剛因糖尿病併發症而逝世，令她更關心自己的病情，並增加對糖尿病的認識，以防範併發症的出現。有些人士亦詢問坊間中成藥的療效，身為一位西醫，由於對中成藥認識不足，我也不敢對中藥有任何的批評。若有成藥代理商誇大療效，稱糖尿病可斷尾，那麼，可信性便成疑了。如果想嘗試中成藥，必要由中醫推介，了解清楚當中的副作用，加上自我檢查血糖（篤手指），才可服用。若然無效，血糖度數自然可反映出來。如果有效，亦可避免血糖過低的現象。

講座完了後，各人還有機會免費篤手指，有些人士還拿著血糖度數來詢問我，他們是否有糖尿病，我亦小心翼翼地一一回覆了。

總括來說，這次講座不單是單向式的知識傳訊，也給各人可直接向醫務人員詢問及互相交流機會，頗是不錯的經驗。



陳國榮醫生主持講座

**節目：千禧世界糖尿日 之
糖尿病健康講座 第二堂**

地點：荃灣大會堂文娛廳

日期：二〇〇〇年十月十四日

時間：下午 3:30- 下午 5:30

講題：認識糖尿病

講者：屈銘仲醫生

由於場地較大，及得到 H.I.T. 健康脈搏全力宣傳，東方日報亦有預告此次講座，使今次出席人數有 300 人之多。

屈醫生主要講解糖尿病治療及糖尿併發症，亦提及飲食控制、腳部護理、定期檢驗的重要。屈醫生亦樂意地解答了一些席間問題，如懷孕期糖尿病、代糖等。

講座完畢後聽眾都留步作血糖測試及試飲營養品。



參加者留心聆聽屈銘仲醫生講解糖尿病的成因

**節目：千禧世界糖尿日 之
糖尿病健康講座 第三堂**

地點：香港大會堂演奏廳

日期：二〇〇〇年十月廿八日（星期六）

時間：上午 10:30 至下午 12:30

講題：認識糖尿病

講者：盧國榮醫生

今次講座報名人數滿額，超過 11 人，但只有 90 人出席，其中八成是糖尿病患者，年長人士較多，而只有十數位年青人參加。

全程講座約 45 分鐘，盧醫生帶備幻燈片，一邊播放，一邊講解糖尿病的原因及基本治療，跟著更即場為席間人士解答有關疑難。隨後贊助商安排有血糖測試及營養品試飲。約有 50 人進行了血糖測試，並沒有發現有血糖過高情況。而試飲的反應亦很滿意。盧醫生亦提醒減肥人士不應多飲試飲料，此飲料只適合胃口欠佳或需額外攝取卡路里時才飲用。



盧國榮醫生主持講座

糖尿病醫療講座

李錦燕 高級醫生

為 了響應國際糖尿病日，糖尿病聯合會於十月舉行一連串的活動，包括健步行、嘉年華會及健康講座，給予社會各界人士參加，以提高對糖尿病的關注和認識。另一方面，本會亦於十月四日開幕典禮之後，假喜來登酒店舉辦了一次醫療講座，對象是糖尿病專科醫生、全科及家庭醫生，並且邀得香港大學林小玲教授及香港中文大學唐俊業助理教授主講。

舉辦當天本會主席馬道之醫生首先介紹兩位講者。香港大學林小玲教授是香港瑪麗醫院糖尿病及內分泌科主管，所撰寫的醫學文章極多，對本港糖尿病及內分泌科的發展貢獻尤大。唐俊業助理教授乃香港中文大學內科部講師，對剖析糖尿病的細胞學有研究。兩講者在短短一小時內，概括了糖尿病的重要發展。

林教授演講的題目是糖尿病與心臟及血管病變的關係。科學証據顯示糖尿病病人患上心臟病或腦血管病（俗稱中風）的機會比非糖尿病病人高出數倍。而心臟病、腦血管病和腎衰竭症是香港的糖尿病人死亡的主要原因。當人體的平均糖化血紅素愈高，心臟病的病發率便愈大。另一方面，在糖尿病患者之中，百分之三十至五十以上有高血壓。控制高血壓能減低糖尿病人的死亡率及減少中風和心臟病的發生。此外，糖尿病病人所特有的膽固醇和三脂甘油酸異常，容易導致心臟或腦血管病。透過飲食及藥物治療，是可以有效地減低併發症的發生。據科學研究顯示，二型糖尿

病、高血壓、肥胖、中央肥胖和膽固醇與三脂甘油酸異常都可歸納成一種綜合症。定時適量運動既可減肥，控制血糖和高血壓，又可改善血脂肪，因此糖尿病人實應多作運動。

唐教授詳細演講二型糖尿病與胰島素作用抗拒的關係。據世界衛生組織推測，糖尿病將會越來越普遍，發展中的國家，如中國的增長將會是最劇烈的。唐教授首先講解正常身體糖份的新陳代謝。胰島素作用抗拒就是身體需要比一般正常所需的胰島素更多，以平衡身體需要。究竟胰島素抗拒會否形成二型糖尿病呢？這是一個廣泛討論及備受爭議的課題。最新的醫學文獻顯示單是胰島素素抗拒不會形成糖尿病，必須配合胰島素細胞衰退才會形成的。除了胰臟，其他器官如肝臟、肌肉和脂肪出現問題都是形成糖尿病的原因，其他因素包括賀爾蒙分泌失調及肥胖等等。

總括來說，兩位講者都詳盡地介紹和闡述了糖尿病的最新發展，令一眾參加講座的醫生及學者獲益良多。

13



林小玲教授演講

健步行參加者名單

Agatha, W S Law	Ian Chin	Mary V.Laearo	Wu Fong Ha
Alice Chin	Ip Shu Hon	May Jung	Yeung Ka In
Au Ber Sum	Isabella Lam	Mickim Yan	Yeung Sin Man
Au Yeung Kwan Hung	John Ma	Mingo Law	Yeung Tin Lo
Barry Chin	Joseph Lee	Miss Tang Wegin	YEW HEUNG YEUNG, WILSON
Brigida U. Costales	Kam Iya Lilac Yoshi	Mok Pik Hung	Yolanda Viernes
Chan Chuen	Kam Lai Fei	Mr Sun Wong	Yu Chui Mei, Catherine
Chan Hin Chi	Kan Yuk Lan	Mrs Lita	Yue Choi Wan
Chan Ho Ting	Karen Lam	Nam Chi Hung	Yuen Wai Ho
Chan Kwok Wai	Keung Cheung Hi Wa	Ng Kit Yee	Yung Cheuk Man
Chan Kwok Wing	Kitty Ong	NG PO MING, JOHAH	Yung Chun Wa
Chan Man Kwong	Kitty Tse	PANG CHAU PING, FIONA	Yung Kwok Choi
Chan Man Yee, Eliza	Ko Tin Choi	Paula Wong	Yung Pok Man
Chan Ming Yuk	Kong Sai Yin	Priscilla Wong	尹寧
Chan Shuk Yi	Koo Woon Chong	Rico Lam Chiu Wai	孔耀光
Chan Siu Mui	Kum Wing Shing	Rufina Ngai	文月明
Chan Siu Wah	Kwok Chu Wing	Salina Wong	方桂英
Chan Suk Ching, Irene	Kwong Kan Yim	Seeto Wai Kin , Kenneth	方穎棠
Chan Wing Yan, Annie	Lai Chee On, David	Selina Lo	王守程
Chan Yin Kun	Lai Kwan Hing	Sharon Chau	王秀香
Chan Yuk Kwan	Lai Siu Har	Sheila Dadlani	王康寧
Chang Chee Siu	Lai Siu Kuen	Sherman Yu Wai Ming	王彩容
ChanSiu Chung	Lam Chin Wai	Shew Ming Fat, Patrick	王景星
Chau Wai Sing	Lam Kit Ling	Shirley Lau	王鄭亞細
Cheng Chung Man	Lam Sau Yan	Shum Yue Chon	王靜梅
CHEUNG FONG BUN, TERENCE	Lam Yuen Hung	Siti Fatimah	王耀明
Cheung Jung Noo	Lau Ip Tim	Siu Shing Chung	王顯榮
Cheung Tsui Fong	Lau Kam Piu	Siu So Ming, Maggie	丘明清
Cheung Wai Chun	Lau Kwan Ki, Vicky	Siu Yui Chung	丘明清
CHEUNG CHEUK LING, DENISE	Lau Mei Lin, Linda	Siu Yui Fung	古四
Cheung Fung Ho	Lau Pui Lin	So KinOn, William	古繼燦
Cheung Ka Lai	Lau Sau Lin, Tracy	So Lai Kuen	左盛鳳
CHEUNG KAI SING, KENNETH	LAU SHUNG MAN, ALFRED	SO MING WAI, MARGARET	甘秀英
Cheung Kam Ling	Lau Siu Ki	So Mo Ching	甘添麟
Cheung Kar Kei	Lau Yau Fong	Stephen C. Steele	甘轉
Cheung Wai Wan	Law Chin San	Sun Yuk Chiu	白汝英
Cheung Wing Choi	Law Sau Kuen	Szeto Fong	白明心
Cheung Wing Kit	Lee Hau Foon	Tam Chung Cheong	伊柏玲
Cheung Yuen Hoi	Lee Hon Wai	Tam Chung Ming	伍月仙
Cheung Yuen Kan	LEE KWONG TAK, JOHNNY	Tam Kwok Ching, Harry	任澤垣
Chik Siu Chui, Emmi	Lee Lucy Miu Ling	Tam Lee Lee	朱玉蓮
Chiu Man	Lee Man Fong	Tam Wai Ling, Vicky	朱燕群
Chiu Wai Wah	Lee See See	Tang Po Kwan, Emily	江英韶
Chong Chun Cheong	Lee Shuk Man, Anita	Tang Shun Chuen	何志光
Chong Siu Fan	Lee Wing Chi	Tang Siu Shing, Joseph	何南好
Chow Fook Yung	Lee Ying Wai	Tang Yuen Ling	何柳好
Chow Suk Ha	Leony C. Cambe	Tang Yuet Tim	何秋香
Choy Ping Shun	Leung Ka Sin, Angel	Tina Chan	何振東
Chris Cheung	Leung Kou	Tommy Ho	何桂珊
Chris Kwan	Leung Lai Yee Elaine	Tong Mei Ling	何炯祥
Chu May Fong	Leung Sze Wei	Tsang Man Wo	何淑儀
Chu Yuet Lai	Leung Wai Man	Tsang Siu Yin	何雪璣
Chun Chien Haung	Leung Yat Sze, Annie	Tsang Wai Chi	何賢發
Chung Yun Chuen	Leung Yim	Tse Lai Yuen	何賽有
Clare Choy	Li Mei Ying	Tse Wing Che	何鏡波
Cristita Ubaldo	Li Po Kee	Tum Joe Yin	何麗
Datwani Gopal Vensilmal	Li Shuk Man	Vinky Chan Wing Yue	余祝玲
Datwani Kavita Gopal	Li Sit Pui	Winnie Tsui	余勤富
Datwani, Ram Vensimal	Li Tak Chong, Akina	Wong Siu Hang, Sherry	余楚云
Eddy Tam	Li Yee	Wong Cheuk Hoi	余楚雲
Elena Candalera	LifeScan Hongkong staff	Wong Ching Yee	余銀好
Elliott King	Lin Chee Keet	Wong Ching Hang	余慶民
Eva Kan	Lin Fu Li	Wong Chun Hang	吳永溪
Fina Cheng	Lin Lai Har	Wong Chun Wai	吳玉蓮
FOK WAI LAP, WILLIE	Ling Mei Yung	Wong Ka Wai	吳玉麟
Fung Kwok On	Lo Kin	Wong Kwok Kuen	吳仲權
Fung Yin Chi	Lo Lai Nga	Wong Lee Bga	吳良根
Ho Ngan	Lo Mee Po	Wong Ngan Pang	吳秋明
Ho Sheung Ming	Lo Ying Ngor	Wong Pui Yan	吳敬華
Ho Suk Shan	Lok Chi Keung	Wong Shiu Chun Choi	吳喬鈞
Ho wai Ching	Lui Mei Yung	Wong Shiu Yung	吳惠英
Hong Po Ping	Lydia Chow	Wong Tsz Ching, Leona	吳惠英
Huen Kwai Fun	Ma Chee Yan	Wong Wai Wah	吳惠英
Hui King Woon	MA SUN MEI, REMY	Wong Yin	吳焜民
Hui Ming Kwan	MAGGIE LEUNG	Wong Yin San	吳劉肖
Hui Shan Shan	Maggie Shi	Woo Man Yuen	吳錦基

報名人數共 706 人
籌得善款約
港幣三十五萬一百七十三元正
(\$350,173.00)

健步行善長名單

50,000 元或以上 (1位)
Leung Cheuk Tim

20,000 元或以上 (1位)
Herbert Woo

10,000 元或以上 (1位)
李婉眉

5,000 元或以上 (1位)
Tsang Man Wo

1,000 元或以上 (20位)

Chang Chee Siu

Cheng Lung Don

Cheng Wai Chun

Cheung Yun Ning, Elaine

Fan Hok Tok

LifeScan Hong Kong Ltd.

Merck Apotec Ltd.

MSD

Ng Yook Man

Roche Hong Kong Ltd.

Siu Shing Chung

Stephen C. Steele

Tam Chi Fai, Sidney

Tum Jo Yin

甜脂會

莊進華

陳安德

陳穎婷

鄭文珊

鮑文偉

500 元或以上 (50位)

Alice Viseu

Chan Kin Wah

China Way Instrument Company

Chiu Man

Craig Crossman

Fina Cheng

Grace Kam

Harry Pannu

Ho Yiu Wing

Hung Hin Fai, Victor

Jane Lee

K.C. Chan

Kam Yee Wai, Grace

Law Kin Ip

Lee Helen

Leung Nim No, Deborah

Leung Nim No, Derorah

Leung Sze Lee

Li Kit Yu

Li Ting Ho, Eric

Nicholas Crepp

Renu Mottinani

Selina Khor

Sheila Dadlani

Steven Tsang

Tam Chung Cheong

Tam Yuk Ha

Tse Pak Yiu

William Ching

Wong Ka Keung

Wong Suet Kwan, Susanna

Yung Kwok Choi

何潤祥

何鑑波

何麗鳳蓮

余慶民

李治一

周秀蘭

易振中

邱培鵝

馬光月

梁少玲

莊秀治

莊競育

陳學良

勞愛賢

曾繼華

雲陳心律

陳達彥

霍家駒

100 元或以上 (1038 位)

Tse Chiu Kwong

Mau Hung Shun

Law Sui Hoi

Fong Tai Hei

Chun Wing Wang

Ho Chi Wah

Yu Kai Hung

P.T.Lam

Ong Kwok Wah

Kam Bing Tong

Wong Wai Ling

Soo Hung Kin

Mok Wing Tak

Chung Yee Ming

Or Kam Kai

Ivy Shek

Wong Hong Wah

Chu Kwok Shing

Beatrice Lau

Ko Ka Wo

Kam Ming Ming

Lam Hon Wing

Wong Ling Ping

Ma Yuk Wah

Pang Chun Fai

Law Yan Kuen

Luk Hing Nan

Chan Sin Yu

Tong Ching Kit

Lily Cheng

Ai Li Oon

Akina

Amy Pang

Amy Wong

Amy Wong

Andrew Pang

Andy, Cheng Chi On

Angela Tang

Angela Tong

Angela Wong

Anne Yeung

Arjun J. Hotwani

Arthur Lo

Au Siu Kui

Aussa Wong

Benedicta Pang

Bernard Chan

Betty Suen

Branco Ng

Canice

Carol Leung

Carol Murray

Catherine, Mai Chun Ching

Chan Cai Po

Chan Chai Keung

Chan Chee Wun, Joyce

Chan Chi Him

Chan Chi Kin

Chan Chi Kin, Hamism

Chan Ching Yee

Chan Chuen

Chan Chui Fun, Victoria

Chan Chun Hing

Chan Clin Man

Chan Hau Yi

Chan Hin Chi

Chan Ka Lim

Chan Ka Mei

Chan Kit Hoi

Chan Kit Hoi

Chan Kwok Keung

Chan Man Yee, Eliza

Chan Mei King

Chan Mei Sim, Jenny

Chan Ming Yuk

Chan Miu Kin

Chan Pang Kuen

Chan Sau Kuen

Chan Seck Hung

Chan Seung Kiu

Chan Shing Choi

Chan Shui Kam

Chan Shuk Yee

Chan Siu Man

Chan Siu Yin

Chan Suk Han

Chan Suk Yee

Chan Tai Cheung

Chan Wai Chuen , Ray

Chan Wai Ki

Chan Wing Fai

Chan Wing Fu

Chan Wing Wang

Chan Yat Sun

Chan Yim Ping

Chan Yin Kun

Chan Yu Pak

Chang Chee My

Chang Mang Chi

Chang Tsing Hsiang

Chang Wai Ling, Elaine

Chau Pul Li

Chaw Heung Ling

Cheng Ngan Chi

Cheng So Yuk

Cheng Sung Kin

Cheng Tsui Fong

Cheng Yuet Choi

Cheng Yuk Yee

Cheong Yee Mei

Cheuk Man Hei

Cheung Choi Fa

Cheung Chun Ming

Cheung Hing Tong

Cheung Kam Ling

Cheung Kar Keong

Cheung Pik Chu

Cheung San Lan

Cheung Sik Lin

Cheung Siu Ki

Cheung Suk Har

Cheung Wai Long

Cheung Wai Shing

Cheung Wing Kin

Cheung Yuk Wan

Chin Fu Ho

Chiu Fung Ling

Chiu Ha Ping, Peggy

Chiu Kam Lan

Choi Chee Cheong

Choi Cheong

Choi Chui Lan

Chong Chun Yin

Chong Ming Lung

Chow Chik Cheung

Chow Chiu Wah

Chow Kwai Lan

Chow Lai Ki

Chow Mui Wah

Chow Suk Ha

Chow Tack Yan

Choy Ka Yee

Choy Ping

Choy Siu Yee

Choy Tat Lam

Choy Tong

Christine

Chu Mei Yee

Chu Ting Foon

Chu Wai Yee

Chu Yin Ming

Chui Suk Ping

Chun Chien Haung

Chung Pui Fan

Chung Shing Lai

Clara Cheng

Clara, Joseph

Clement Wong, Vivien W

Danny Koo

Datwani, Ram Vensimal

David Kiang

David Tse

Dethew Wong

Dominic Lee

Dora Chan

Dr. Chong

Dr. Hung

Dr. Siu Shing Chung

Dr. Yung

Eddie Tse

Edwin Poon

Elaine Cheung

lina Mak

Elina Mak

Elise Ho

Eliza Chiu

Emily Wan

Eric Chan

Eric Nam

Eric Yin Tak Chan

Estella Ip

Eva Kan

Eva Lai

F.C. Tang

Felicia Lee

Florence Kui

Florence Lam

Fok Annie

Fok Chi Chung

Fong Hoi Shing

Fu Man Cheung

Fuah Tai Hei

Fung Kit Chee

Fung Kwok Sang

Fung Siu Wing

Fung Wai Ling

Fung Yin Chi

GiGi Chui

Gopi Santo

Grace Chong

H.C. Leung

Heenu Daswani

Hendra Lo

Ho Chi Wah

Ho Fung Sum, Emily

Ho Ki Cheong, George</p

Idy Wong
 Ip Shu Hon
 Ip Shu Ming
 Ives Lam
 Jannie Cheng
 Jennifer Lai
 Jennifer Liu
 Jenny Lam
 Jessie Chan
 Jodeling Chang
 Joe Chung
 Joe Lee Kin Keung
 Joe Li
 John Wong
 Josophine Yu
 Josph Tao
 Julia Fung
 Julia Ma
 June Hahn
 Kam iya Lilac Yoshi
 Kan Kit Yun
 Kan Yuk Lan
 Kan Yuk Lin
 Kannie Liu
 Karina Chan
 Kate Wan
 Katherine Cheng
 Katherine Fong
 Katherine Huang
 Katherine Siu
 Katherine Wong
 Kelvin Ng
 Kenneth Tam Kin Keung
 Kenny/Alex
 Keung Kam Yan
 Keung Mei Yee
 Kilburn
 Kitty
 Ko Kwai Tze
 Kong Lim Lim, Irene
 Ku Siu Wai
 Kung Kam Ngai
 Kwok Chu Wing
 Kwok Lai Foon, Anna
 Kwok Ping Chung
 Kwok Wing Yan
 Kwong Kan Yim
 Kwong Lai Chun
 L.J.Callie
 Lai Hing Tao
 Lai Mei Po
 Lai Siu Har
 Siu Kuen
 Wah Kit
 Lam Chiu Wai, Po Wan
 Lam Ka Hing
 Lam Kin Hing
 Lam Kit Ling
 Lam Kwong Chin
 Lam Man Shan, Patti
 Lam Ming Chu
 Lam Nga Yee
 Lam Siu Yuet
 Lam Wai Ming
 Lam Yin Ming
 Lana 合家
 Larol Leung
 Lau Bik Wan
 Lau Chong King
 Lau Chun Wing
 Lau Fung Ying
 Lau Ip Tim
 Lau Kam Piu
 Lau Kam Pui
 Lau Lai Pu, Phyknue
 Lau Lai Yu
 Lau Nam Shan
 Lau Siu Ki
 Lau Tun Yong
 Lau Wai Ling, Elaine
 Lau Yan Wing
 Lau Yue Fong
 Lau Yue Tin
 Law Ka Yiu
 Law Lai Chun
 Law Sui Hoi
 Law Thin Ken
 Law Yee Lin
 Lee Chi Wai
 Lee Ching Yee
 Lee Chow Yue
 Lee Hon Ming
 Lee Ka Wing
 Lee Kwok Pin
 Lee Man Fong
 Lee Mei Yee
 Lee Oi Yuk
 Lee Shu Kwan
 Lee Wing Chi
 Lee Wing Keung, Joseph
 Lee Yee Kwan
 Lee Yuet Ying
 Leo Choi
 Leung Suk Hing
 Leung Ka Sin, Angel
 Leung Kwong Shing, Johnson
 Leung Man Fuk
 Leung Man Yu
 Leung Oi Ying
 Leung Sau King
 Leung Shiu Wah
 Leung Shui Yin
 Leung Suet Ling
 Leung Sui Yee
 Leung Wah Shing
 Leung Wai Fun
 Leung Wai Man
 Leung Yat Sze, Annie
 Li Chun Yee
 Li Hon Hong
 Li Kin Kong
 Li Kin Ming
 Li Mei Ying
 Li Shu Keung
 Li Shu Kin
 Li Sit Pui
 Li Sui Ying
 Li Yee
 Li Yuk Ying
 Lilly Ho
 Lin Fu Li
 Ling Mei Yung
 Lip Sau Ying
 Liu Kin Bong
 Liu King Foon
 Liu Sung Yu
 Liu Wan Ying Amy
 Lo Hok King, Stanley
 Lo Kin
 Lo Kwok Wing
 Lo Lai Nga
 Lo Sau Ling
 Lo Shiu Lai
 Lo Ting Oi
 Lo Wai Man, Pagon
 Lo Yuen Ming
 Loerve Cheung
 LoiL Cheng
 Lok Chi Keung
 Loong Sui Nin
 Louisa Wong
 Lucy Lee
 Lui Hiu Tung Colin
 Luk Ngan Ying
 Luk San San
 Ma Chee Yan
 Ma Hing Lai
 Ma Kai Yiu
 Maisy Mok
 Mak Po Ping
 Man Ho Yin
 Man Mi Ling
 Mancy La
 Mancy Lai
 Margaret
 Marina Ip
 Mark Lai
 Matalia Mokeroba
 Matthew Tse
 Mau Hung Shun
 May Jung
 May Yuen
 May, Mok Yee May
 Meeny Mirchandani
 Melissa Cheung
 Metchy Ma
 Mickey Fung
 Mimi, Wong Fa Mei
 Mo Ka Kee
 Mo Ka Leung
 Mok Anna
 Mok Anson
 Mok Sau Kuen
 Mr Sun Wong
 Mr. Cheung Man Hung
 Mrs. Harris
 Mui Chun Yu
 Ng Cheuk Wa
 Ng Geraldine
 Ng King Hung
 Ng Kwok Hung
 Ng Mei Kuen
 Ng Tin Yau
 Ng Wai Yi
 Ng Wai Yin
 Ng Woon Leung
 Ng Yik Wah
 Ng Yin Ming
 Ng Yin Ping
 Ng Ying Wai
 Ngai Hei Man
 Ngai Yin Man
 Ngan Tak Yee
 Norman Chan
 Ong Cheng Wan
 Or Kui Hung
 Or Mei Ling
 Or Wing Kin
 P.T.Lam
 Pagon Lo
 Pang Shun Keung
 Pang Wai Wah
 Petes Fung
 Philip Lei
 Phyllis Yau
 Phyllis, Yip Win Chiu
 Pila Chiang
 Pok Siu Man
 Poon Ngai Man
 Poon Yiu Tung
 Queenie Ng
 Rachel & Happy Li
 Rasy Daswani
 Raymond Chan
 Raymond Chui
 Rebecca Ho
 Rebecca Lai
 Rebecca Lai Sin Kay
 Rebecca Wong
 Rhoda Lau
 Richard Li Wing Cheuk
 Ricky Chan
 Roman Mou
 Rosa Lam
 Rowena Lee
 Rufina Ngai
 Sally Lau
 Sally Tse Sin Yee
 Sammy Tang
 Sarah Wong
 Sddie Lai
 Shaku Mothinan
 Sharmila Kripalani
 Shew Ming Fat, Patrick
 Shim Tung Sang
 Shirley Li
 Shirley Pang
 Shun Yu Kim Ling
 Siby Tung
 Simeon Hon
 Simon Tam
 Sin Wai Ha
 So Shui Ching
 Soon Lee Yee
 Spinoza Ng
 Stella Poon
 Sum Shu Chiu
 Sung Chi Keung
 Susan Law
 Susan Tang
 Susan Tang Kit Ling
 Tai Chung Kuen
 Tai Yuk Ping
 Tam Chung Ming
 Tam Kin Man
 Tam Lai Yi
 Tam Sin Ping
 Tam Yat Fan
 Tang Chung Yuen
 Tang Man Leung
 Tang On Key, Angela
 Tang Shui Yee
 Tang Yiu Kwong
 Tang Yuen Ling
 Tary Lam
 Teresa Tsang
 Teresa Wong
 Theresa Cheung
 Tiffany Chau
 Tipnis Mauur
 Tong Alex
 Tong Chi Tak
 Tong Yuk Sun
 Tonny Chan
 Tsang Wen Chieng, Wilson
 Tsang Y.H. Peter
 Tsang Y.H., Peter
 Tsang Yuet Foon
 Tse Chiu Kwong
 Tse Ka Fai
 Tse Lai Yuen
 Tse Wing Che
 Tsoi Tak Hong
 Tsui Oi Keun
 Tsui Yau Chi
 Tsung Fung Yee, Eleanor
 Una Chan
 Vera Choi
 Vicky Chan
 Victor Lee
 Vincent Ting
 Vora Choi
 W. Chiu
 Wai Fu Kwai
 Wan Chai Wing
 Wan Tak Wing
 Wendy Kwong
 Wesley Tong
 William Wong
 Willie Chan
 Wincy Ho
 Winnie Lui
 Wong Chal Man
 Wong Chi Chu
 Wong Chi Keung
 Wong Cho Yin
 Wong Chong Lai
 Wong Chor Fong
 Wong Fung Ming
 Wong Ho Sing Joseph
 Wong Hon Chong
 Wong Hon chun
 Wong Ka Wa, Anita
 Wong Kin Lun
 Wong Kin Shing
 Wong King Chiu
 Wong Kwan Hung
 Wong Kwok Shing, Thomas
 Wong Lai Kuem
 Wong Lai Mei
 Wong Lung Tim
 Wong Mau Sum
 Wong Oi Lan
 Wong Ping Chuen
 Wong Poi Yee
 Wong Shu Man

陳紹才先生夫人

陳紹健

陳凱欣

陳東文

陳惠卿

陳華

陳黃月琴

陳黃碧雲

陳翠妍

陳慶保

陳慶鴻

陳聰珍

陳養珍

陳馥珍

陳麗珠

陳麗妹

陸禮康

麥永芳

麥青照

麥美怡

麥繼逸

彭永幹

彭國昌

彭強光

彭劍英

彭煥熾

彭文芳

彭娟孔

彭淑連

玲

娟蘭妮

華蓮賢

梁芳容

堅昌英

英流

民

賽明忠

雲興

英姿

冷棠

瑛

穎

民

羅世俊

美

國淑

楊鳳

楊運

學樹

溫桂

巧雲

潤頸

蘭

小

岳

區小華

區燕萍

區敏羅

崔玉玲

崔瑞卿

崔潔晶

張太太

張鳳

張好安

祈成清

張佩森

張炳溪

張述濤

張履婧

張添彩

張惠貞

張超玲

張愛玲

張源彬

張蔚珊

張輝住

張澤強

張蘭香

張戚華

曹少英

梁英光

梁書珍

梁盛英

梁紀珊

梁英珊

梁秀英

梁佩華

梁青炳

梁健達

梁翠群

梁雁斌

梁焯焯

梁曉楓

<p

鄧建成
鄧建業
鄧美蘭
鄧淑嫻
鄧慧儀
鄧偉鴻
鄧偉強
鄧菊英
鄧曉珍
鄧柏洪
鄧永耀
鄧承汾
劉文彪
劉月英
劉月富
劉世華
劉永祥
劉兆彭
劉志英
劉志強
劉步洲
劉佩珠
劉國策
劉淑珍
劉聖偉
劉連好
劉培之
劉儀
鄧桂生
鄧曉秀芳
鄧曉明達
鄧念思
鄧凌生
鄧國華
鄧梅珍
鄧華權
鄧蕙怡
鄧蕙愛
鄧禮明
鄧姐，師傅全體
鄧玉蘭
鄧兆倫
鄧典良
鄧國強
鄧渝
鄧華霖
鄧愛珍
鄧慈詩
鄧燕培
鄧玉霞
鄧有
鄧秀蘭
鄧全
鄧曉晴
鄧華良
鄧萬
鄧慶年
鄧子璇
鄧仲芬
鄧惠明
鄧若荷
鄧沛
鄧桂英
鄧曼玲
鄧順光
鄧順昌
鄧錦生
鄧松明
鄧松遠
鄧實國
鄧耀音
鄧淑婉
鄧漢球
鄧燕萍
鄧國安
鄧女士
鄧穎詩
鄧根弟
鄧雯蕙
鄧雯霞
鄧玉華
鄧意嫻
鄧本雲

謝仲林
謝珮芳
謝哲文
謝笑瓊
謝清香
謝雲珍
謝焯生
謝碧霞
謝慕蓮
謝樺
鍾孔儀
鍾金萍
鍾秋明
鍾惠芝
顏燕靈
謝秀芝
廖素儀
廖碧桃
廖慧芬
廖錦輝
龍鼎珍
羅光
羅英名
羅凌源
羅雪霞
羅惠芬
羅鳳雲
羅慶榮
譚秀芳
譚頌霖
譚碧芝
譚碧筠
譚雙偉
譚麗瑤
羅世鶯
關忠
關國根
關智超
嚴懷儀
鄒玉京
蘇妙娜
蘇美華
蘇偉健
蘇偉廉
蘇新平
蘇慕芬
蘇慕賢
蘇懷亮
蘇懷漢
裴一星

100 元或以下 (696 位)

Ada Cheung
Ada Wong
Alan Fung Wai Lun
Albert
Alice
Amanda
Angela So
Anita Lee
Anna
Anna Yeung
Anson Hon
AP
Apries Lee
Au Lap Yan
Audrey Ip
Ben
Betty Tsui
Caan
Cahn Ting Ting
Cammy Chong
Candy Ng
Carmen Cheng
Carmen Chow
Carol
Carolin Ngar
Caron Wong
Catherine Kong
Caysla
Chan Ching Kit
Chan Chiu Kwan

Chan Chung Wai
Chan K.S.
Chan Ka Yee
Chan Ko Yee
Chan Lai Ming
Chan Mui Fong
Chan Pui King
Chan Pui ming
Chan Suk Tai
Chan Wing Hon
Chang Siu Yee
Chau Yip Tim
Chele
Cheng Hon Shing
Cheng Jung Noo
Cheng Man voul
Cheng Shi Fong
Cheng Y.W.
Cherry Wong
Cheung Ka Yan
Cheung Kit Ying
Cheung Lai Mui
Cheung Sim Yuk
Cheung Wai Yee
Cheung Wai Yin
Cheung Wing Choi
Cheung Yuen Kan
Chik Chung Man
Chiu Lai Na, Ellana
Choi Ka Po
Choi Kit Yee
Chow Foon Han
Chow Pik Yu
Chris Wong
Christie Wong
Christina Kwok
Chun Ching Charm
Chung Kam Yuen
Chung Yun Chuen
Ci
Clarlo Bas
Connie Yeung
Curt
Datwani Gopal Vensilmal
Datwani Kavita Gopal
Debbie Chan
Dennis Wong Chuek Hoi
Dickson Hui
Dora Yuen
Edwic Leung
Edwin Au
Elaine Chan
Elisa Tang
Ella Ho
Eric Chui
Eric Leung
Esther
Eva Tang
Eve Yeung
Fanny Sham
Fanny Yeung
Femmie Chim
Flora Lau
Fok Chi Bun
Foo Kek Chun
Foo Kok Chun
Funk Kwok Lam
Gary Chui
Genny Wong
Grace Au Yeung
Happy Tung
Helen Cheung
Helen Siu
Hilda Lam
Ho Siu Ha
Ho Suet Yuet
Hui Kai Ming
Hui Ming Kwan
Hve Ngok Fa
Ip Kei
Irene Chan
Iris Lau
Iris Yu

Isir So
Jack Tam
Jacky Tsay
James Leung
Janice Sham
Janny Ceung
Jason
Jenny Siu
Jessie Tang
Joanna Li
Joe Lai
Josephine Chan
Joshua Ng
Jovi Sze
Joyce Logan
Karen Chan
Karen Lui
Katie Cheung
Kenny Lam
Kero
Keung Cheung
Ko Chi Chung
Kong Sai Yin
Koo Woon Chong
Kristy Siu
Kum Wing Shing
Kwong Tak Wah
Lai Kwok Cheong
Lai Shu Wang
Lai Tak Cheung
Lai Wei Sum, Nora
Lam Chin Wai
Lam Chor King
Lam Lau Yin
Lam Mei Yee
Lam Mei Yee
Lam Sau Yan
Lau Man Tei
Lau Siu Wai
Lau Tak Yee
Lau Yiu Fun
Lau Yuet Hing
Lau Yuk Mai
Law Kit Yee
Law Tan Mui
Law Wai Sze
Lawrence Wong
Lee Kit Ming
Lee Lap Ming
Lee Pio Chui
Lee Shuk Man
Lee Tak Wing
Lee Wah Ying
Lee Yee Lai Amy
Leo Tsang
Lesley Chim
Letella Law
Leung Pui Hoi
Leung SinYing
Leung T O
Leung Tat Man
Li Ching Yee
Li Hng Shek
Li Yuk Ming
Lilian Fok
Liu Chun Kwong, Alex
Lo Mee Po
Lo Pui Sze
Lo Wing Kuen
Lo Yuen Ling
Louise Cheuk
Luk Suet Chun
Ma King Bui
Ma Pui Shan
Ma Wai Ying
Maggie
Man Yuen Yan
Mary Chan
Megan Hon
Michael Leung
Michael Leung
Micheal Cheung
Mickim Yan
Michelle Cheuk

Mimi
Mrs Lita
Ng Kwan Hoo
Ng Man Yee
Ng Pui Fong
Ng Wai Yan
Ngai Sik Ying
Palie Lan
Patricia Chan
Patrick Lee
Peggy
Peggy Ma
Philip Chin
Phueke Leung
Piline Lau
Poon Chui Ling
Quiny Leung
Randy Lee
Rebecca Tang
Renie Yung
Rico Cheng
Rocky
Roger Cheng
Rosita Ng
Rowena Chan
Roy Chan
Samantha Cheung
Scarlett Wong
Shing Ho Sing
Shirley Chung
Shirley Lau
Simon Chu
Sindy
Sindy Shek
Siti Fatimah
Siu Kwai Kwok
Stanley Hui
Stella Pang
Suen Ka Yu
Suen Mei Lei
Suki Yeung
Sunny Sin
Susanna
Susanna Wong
Sutanto Lily
Sylvia Leung
Szeto Fong
Tam Chi Keung
Tam Wai Man
Tammi Lo
Tana Leung
Tang Kwok Kuen
Tang Mi Ying
Tang Po Kwan, Emily
Tang Siu Ping
Tang Wing Fai
Tang Yuet Tim
Terris Lo
Theresa Yeung
Tina
To Lai Sha
To Shuk Ping
To Yuk Yin
Tomas
Tracy Wong
Tsang Kim Kwan
Tse Po Ling
Tse Sui Fai
Tse Wai Kuen
Tse Wing Tai
Tsoi Wai Cun
Une Woon Sun
Van Lam
Venice Fong
Viana Chan
Vicky Low
Viginia Lo
Virginia Ho
Vivien Lam
Wai San Han
William Siu
Winnie
Winnie Tsai
Wong Cheuk Hoi

秀貞

香港糖尿病聯合會活動介紹（春季）

前幾期會訊已介紹過聯會會址在籌備中，而十月四日終於由聯會名譽主席孔祥勉博士正式開幕，今期內頁亦有報導。

在二月份，特別邀請大家蒞臨參觀一下這所新鮮熱辣的聯會中心。

(廣告) 所有藥物均須由醫生處方，方可使用。

取得血糖及胰島素的平衡，改善您的健康及生活質素。

 Pharmacia & Upjohn
法瑪西亞普強有限公司

香港灣仔告士打道138號
聯合廣場大廈18字樓
電話：2598 4988
電郵：2598 6720

歡迎索取更多有關糖尿病資料
請致電：2593 4853

中心茶敘

日期：2001年2月10日（星期六）
及3月24日（星期六）

時間：下午3:00-4:30

目的：1) 加深會員對聯會中心的認識，及2) 認識多款茶點款式和換算方法

內容：參觀、小組遊戲、低糖茶點享用

組長：陳敏儀小姐（伊利沙伯醫院營養師）及陳豔婷小姐（聯合醫院營養師）

收費：每位\$10，只限會員

名額：各組30人

報名：請致電27232087香港糖尿病聯合會（為方便登記，請準備會員號）

國際糖尿病聯盟第十七屆會議剪影

香

港糖尿病聯會已於今年七月被國際糖尿病聯盟西太平洋分會接納為暫準會員，同年十一月，在墨西哥國際糖尿病聯盟第十七屆理事會中，香港亦聯同其他數十國家，正式成為這國際大家庭的一份子。

為了介紹香港糖尿病聯會給各國人士認識，糖尿病聯會中心經理鄒雪雄小姐特別製作了一幅精美的海報於大會的展覽廳上展出。在我們的左方是新加坡糖尿病聯會，右方是中華台北糖尿病聯會。

值得大家興奮的是在大會會刊封面中，出現了一幀去年香港糖尿病聯會會員參加渣打馬拉松10公里長跑的雄姿，在年刊內文又刊登第一屆太平山頂糖尿病健步行的熱鬧場面。最後我們更要祝賀郭克倫教授及黃綺雯姑娘這兩位香港代表，郭克倫教授在今屆大會上被選為副主席之一，而黃姑娘亦被選為糖尿病教育顧問委員會成員。

以香港這個小小「東方之珠」，能夠有代表入選國際性組織的中央委員，可算難能可貴，同時亦表示本港的糖尿病服務／教育的水平受到認同，謹祝兩位，百尺竿頭，更進一步。

曾文和醫生

義務秘書

2/12/2000



介紹香港糖尿病聯會的海報



出席會議的糖尿病護士及醫生

歡迎各會員提供意見，查詢或投稿

地址：九龍尖沙咀赫德道1-3號利威商業大廈二樓201室

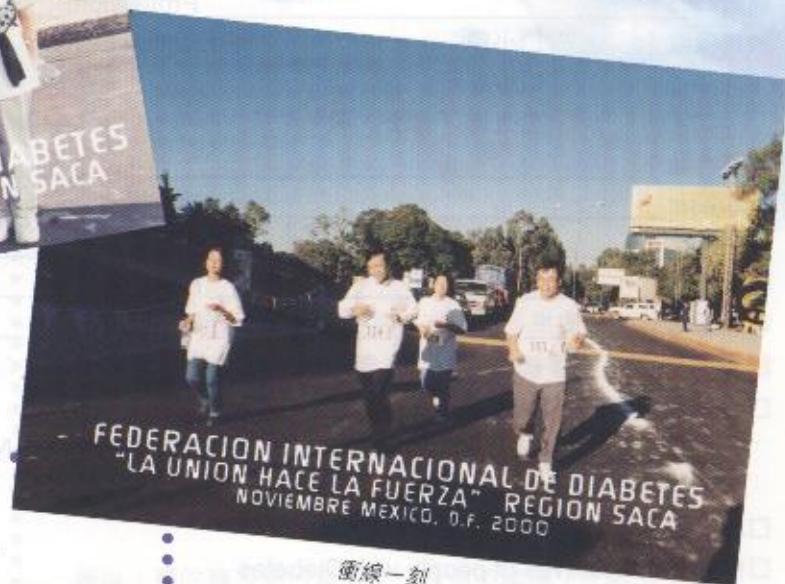
開放時間：星期一至五 9:00am - 12:30pm 1:30pm-6:00pm

星期六 9:00am - 1:00pm

星期日及公眾假期休息

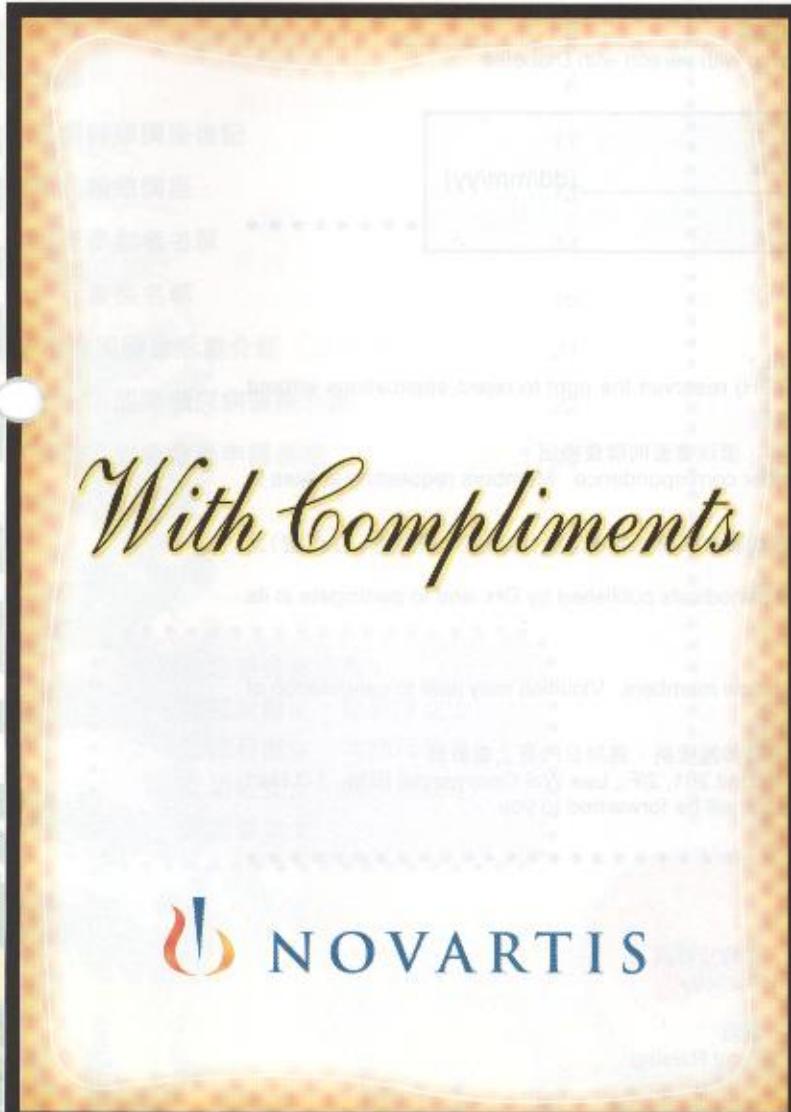


醫生及護士參加五公里競跑後，在墨西哥會議場地前留影



(廣告) 所有藥物均須由醫生處方，方可使用。

衝線一刻



本會訊由以下公司聯合贊助印製

- Abbott Diagnostics
- Aventis Pharma Limited
- Bayer China Co. Limited
- Eli Lilly Asia, Inc.
- LifeScan Hong Kong
- Merck Apotec Limited
- Norartis Pharmaceuticals (HK) Ltd
- Novo Nordisk A/S
- Pharmacia & Upjohn Ltd
- Pfizer Corporation
- Roche Diagnostic (HK) Ltd
- Roche Hong Kong Limited
- Servier Hong Kong Ltd
- SmithKline Beecham Limited
- Zuellig Pharma Hong Kong

Attention English-speaking Members of Diabetes Hongkong!

Websites of Diabetes Information

Harvard University's Joslin Clinic, a diabetes treatment, research, and education centre

www.joslin.harvard.edu

American Association of Diabetes Educators

www.aadenet.org

A health site with diabetes section -- click on "Diabetes" and take the interactive nutrition quiz!

thedailyapple.com

American Diabetes Association

www.diabetes.org

Canadian Diabetes Association

www.diabetes.ca

National Diabetes Centre (USA)

www.diabetes-mellitus.org

Has interactive online quizzes

www.sugarsmart.com

US Centers for Disease Control and Prevention: a health site with diabetes section

www.cdc.gov

Winter Greetings, English-Speakers!

I'm happy to report some big news. On 13 October we enjoyed our inaugural meeting of the English speaking section, in which Dr. Clive Cockram spoke about Islet Cell Transplantation, an exciting new area of research, but not yet the usual choice for diabetes care, with diet, exercise and drugs still being the key modes of therapy for diabetes patients.

At that meeting, we decided to meet on a quarterly basis. Our next meeting will be on 13 Jan., again at diabetes Hongkong Headquarter in TST. On that Saturday afternoon, we will have two speakers, the first one will be diabetologist Prof David Anderson, speaking on "Why diabetic patients have foot problem." The second speaker will be Podiatrist Mr. Lawrence Yu who will follow with foot care advisable in order to prevent problems, or prevent them from being serious.

We will be contacting you individually with exact meeting details, but please mark your calendars for our 13 January meeting. We hope to see you there!

Sincerely